



9 Mac 2015
9 March 2015
P. U. (A) 43

WARTA KERAJAAN PERSEKUTUAN

FEDERAL GOVERNMENT GAZETTE

PERINTAH DUTI KASTAM (BARANG-BARANG BERASAL
DARI NEGERI-NEGERI ASEAN) (TATANAMA TARIF
BERHARMONIS ASEAN DAN PERJANJIAN PERDAGANGAN
BARANGAN ASEAN) (PINDAAN) 2015

*CUSTOMS DUTIES (GOODS OF ASEAN COUNTRIES ORIGIN)
(ASEAN HARMONISED TARIFF NOMENCLATURE AND
ASEAN TRADE IN GOODS AGREEMENT)(AMENDMENT)
ORDER 2015*



DISIARKAN OLEH/
PUBLISHED BY
JABATAN PEGUAM NEGARA/
ATTORNEY GENERAL'S CHAMBERS

AKTA KASTAM 1967

PERINTAH DUTI KASTAM (BARANG-BARANG BERASAL DARI NEGERI-NEGERI ASEAN)
(TATANAMA TARIF BERHARMONIS ASEAN DAN PERJANJIAN PERDAGANGAN
BARANGAN ASEAN) (PINDAAN) 2015

PADA menjalankan kuasa yang diberikan oleh subseksyen 11(1) Akta Kastam 1967 [Akta 235], Menteri membuat perintah yang berikut:

Nama dan permulaan kuat kuasa

1. (1) Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Duti Kastam (Barang-Barang Berasal dari Negeri-Negeri ASEAN) (Tatanama Tarif Berharmonis ASEAN dan Perjanjian Perdagangan Barangan ASEAN) (Pindaan) 2015.**

(2) Perintah ini mula berkuat kuasa pada 10 Mac 2015.

Pindaan Jadual Pertama

2. Perintah Duti Kastam (Barang-Barang Berasal dari Negeri-Negeri ASEAN) (Tatanama Tarif Berharmonis ASEAN dan Perjanjian Perdagangan Barangan ASEAN) 2012 [P. U. (A) 277/2012], yang disebut “Perintah ibu” dalam Perintah ini, dipinda dalam Jadual Pertama—

(a) berhubung dengan Annex 3 Product Specific Rules—

(i) dengan menggantikan Bab 1 dan butir-butir yang berhubungan dengannya dengan Bab dan butir-butir yang berikut:

“ (1) <i>Chapter/ Heading/ Subheading</i>	(2) <i>Description/ Origin Criteria</i>
Chapter 1 0101.21 – 0106.90	Live animals. Wholly obtained or produced in the exporting Member State”;

- (ii) dengan menggantikan Bab 2 dan butir-butir yang berhubungan dengannya dengan Bab dan butir-butir yang berikut:

(1) <i>Chapter/ Heading/ Subheading</i>	(2) <i>Description/ Origin Criteria</i>
Chapter 2 0201.10 – 0210.99	Meat and edible meat offal. A regional value content of not less than 40 percent; or A change to subheadings 0201.10 – 0210.99 from any other chapter”;

- (iii) dengan menggantikan Bab 3 dan butir-butir yang berhubungan dengannya dengan Bab dan butir-butir yang berikut:

(1) <i>Chapter/ Heading/ Subheading</i>	(2) <i>Description/ Origin Criteria</i>
Chapter 3 0301.11 – 0301.99	Fish and crustaceans, mollusc and other aquatic invertebrates. Wholly obtained or produced in the exporting Member State
0306.15, 0306.19, 0306.25, 0306.29, 0307.79, 0307.89, 0307.99, 0308.19, 0308.29, 0308.30, 0308.90	A regional value content of not less than 40 percent; or A change to subheadings 0306.15, 0306.19, 0306.25, 0306.29, 0307.79, 0307.89, 0307.99, 0308.19, 0308.29, 0308.30, 0308.90 from any other subheading”;

- (iv) dengan menggantikan Bab 4 dan butir-butir yang berhubungan dengannya dengan Bab dan butir-butir yang berikut:

(1) <i>Chapter/ Heading/ Subheading</i>	(2) <i>Description/ Origin Criteria</i>
Chapter 4 0401.10 – 0406.90	Dairy produce; birds’ eggs; natural honey; edible products of animal origin, not elsewhere specified or included. A regional value content of not less than 40 percent; or A change to subheadings 0401.10 – 0406.90 from any other subheading
0407.11 – 0407.90, 0409.00	Wholly obtained or produced in the exporting Member State

0408.11 – 0408.99, A regional value content of not less than 40
0410.00 percent; or A change to subheadings 0408.11 –
0408.99, 0410.00 from any other chapter ”;

- (v) dengan menggantikan Bab 7 dan butir-butir yang berhubungan dengannya dengan Bab dan butir-butir yang berikut:

(1) <i>Chapter/ Heading/ Subheading</i>	(2) <i>Description/ Origin Criteria</i>
Chapter 7 0701.10 – 0710.10, 0710.29 – 0710.90, 0714.10	Edible vegetables and certain roots and tubers. Wholly obtained or produced in the exporting Member State
0714.20 – 0714.90	A regional value content of not less than 40 percent ”;

- (vi) dengan menggantikan Bab 8 dan butir-butir yang berhubungan dengannya dengan Bab dan butir-butir yang berikut:

(1) <i>Chapter/ Heading/ Subheading</i>	(2) <i>Description/ Origin Criteria</i>
Chapter 8 0801.11 – 0801.19, 0801.22, 0802.12, 0802.22, 0802.32 – 0803.90	Edible fruit and nuts; peel of citrus fruit or melons. A regional value content of not less than 40 percent; or A change to subheadings 0801.11 – 0801.19, 0801.22, 0802.12, 0802.22, 0802.32 – 0803.90 from any other chapter
0801.21, 0801.31, 0802.11, 0802.21, 0802.31, 0804.10 – 0810.90	Wholly obtained or produced in the exporting Member State ”;

- (vii) dengan menggantikan Bab 9 dan butir-butir yang berhubungan dengannya dengan Bab dan butir-butir yang berikut:

(1) <i>Chapter/ Heading/ Subheading</i>	(2) <i>Description/ Origin Criteria</i>
Chapter 9 0901.11, 0902.10, 0902.20, 0903.00, 0904.11, 0905.10, 0905.20, 0906.11, 0906.19, 0907.10 – 0910.30	Coffee, tea, maté and spices. A regional value content of not less than 40 percent; or A change to subheadings 0901.11, 0902.10, 0902.20, 0903.00, 0904.11, 0905.10, 0905.20, 0906.11, 0906.19, 0907.10 – 0910.30 from any other chapter
0901.12 – 0901.90, 0902.30, 0902.40, 0904.12, 0904.21, 0904.22, 0906.20, 0910.99	A regional value content of not less than 40 percent; or A change to subheadings 0901.12 – 0901.90, 0902.30, 0902.40, 0904.12, 0904.21, 0904.22, 0906.20, 0910.99 from any other subheading

”;

- (viii) dengan menggantikan Bab 10 dan butir-butir yang berhubungan dengannya dengan Bab dan butir-butir yang berikut:

(1) <i>Chapter/ Heading/ Subheading</i>	(2) <i>Description/ Origin Criteria</i>
Chapter 10 1001.11 – 1008.90	Cereals. Wholly obtained or produced in the exporting Member State

”;

- (ix) dengan menggantikan Bab 12 dan butir-butir yang berhubungan dengannya dengan Bab dan butir-butir yang berikut:

(1) <i>Chapter/ Heading/ Subheading</i>	(2) <i>Description/ Origin Criteria</i>
Chapter 12 1201.10, 1201.90, 1202.30, 1202.41, 1203.00, 1205.10 – 1207.99, 1210.10, 1211.20 – 1212.91, 1213.00	Oil seeds and oleaginous fruits; miscellaneous grains, seeds and fruit; industrial or medicinal plants; straw and fodder. Wholly obtained or produced in the exporting Member State
1202.42, 1204.00, 1209.10 – 1209.99, 1212.92, 1212.93, 1212.94, 1212.99,	A regional value content of not less than 40 percent; or A change to subheading 1202.42, 1204.00, 1209.10 – 1209.99, 1212.92, 1212.93, 1212.94, 1212.99, 1214.10, 1214.90 from any